

## 總目 44 - 環境保護署

管制人員：環境保護署署長會交代本總目下的開支。

二〇〇一至〇二年度預算.....	26.159 億元
二〇〇一至〇二年度的編制上限(按薪級中點估計的年薪值)相等於由二〇〇一年三月三十一日預算設有的 1 639 個非首長級職位，減至二〇〇二年三月三十一日的 1 618 個，減幅為 21 個。.....	5.498 億元
此外，預算於二〇〇一年三月三十一日及二〇〇二年三月三十一日設有 30 個首長級職位。	
非經常帳承擔額結餘 .....	6.073 億元

### 管制人員報告

#### 綱領

綱領(1)廢物處理設施	這些綱領納入政策範圍 23：環境保護及自然護理(環境食物局局長)。
綱領(2)空氣	
綱領(3)噪音	
綱領(4)廢物	
綱領(5)水	
綱領(6)環境評估及規劃	
綱領(7)社區關係	

#### 詳情

##### 綱領(1)：廢物處理設施

	1999-2000 (實際)	2000-01 (核准)	2000-01 (修訂)	2001-02 (預算)
財政撥款(百萬元)	1,344.7	1,463.7 (+8.8%)	1,408.4 (-3.8%)	1,436.4 (+2.0%)

#### 宗旨

2 宗旨是制定不同的方案及計劃，以盡量減少廢物，並以能持續發展及符合成本效益的方式提供設施，以處理餘下的廢物，以及統籌和管理這些方案和計劃的推行。

#### 簡介

3 環境保護署(環保署)是環境工務計劃的委託部門，並負責在策略及地區層面制定方案，提供設施處理固體及特殊廢物。根據這些方案，環保署制定發展新設施的計劃。如果透過綜合服務合約可以使有關設施能更具成本效益地發展及營運，環保署會與富有經驗的廢物管理公司簽訂合約，由該公司設計及興建設施，並在合約期內(通常為 15 年或以上)營運該設施。這個做法整體來說經證實是最物有所值的。有關工作涉及：

- 發展及管理 3 個策略性堆填區；
- 發展及管理化學廢物處理設施；
- 發展及管理廢物轉運設施；
- 發展醫療廢物處理設施，並管理其他特殊廢物的處理設施；
- 制定方案及發展設施，減低須處置的都市廢物量，包括回收廢物供循環再造；
- 推行《減少廢物綱要計劃》；
- 制定廢物管理計劃，確保廢物處理設施在未來 20 年內都能滿足社會的需求和期望；
- 修復及管理已填盡的堆填區；
- 擬定提供新設施的計劃；
- 尋求所需撥款，推行發展及管理設施的計劃；以及
- 制定及覆檢收費計劃，收回廢物管理服務成本。

4 位於榕樹灣及索罟灣的廢物轉運站(離島設施的一部分)已於二〇〇〇年啟用。《減少廢物綱要計劃》羅列各項措施，以減少須處置廢物的數量。為執行該計劃，已設立減少廢物委員會，以及分別

## 總目 44 - 環境保護署

為酒店業、機場、建造業、政府、公營和私營房屋界別及回收再造業設立減廢工作組。該計劃的其他各項倡議亦正如期取得進展。在新界西北及葵涌的舊有堆填區的修復工作已於二〇〇〇年完成。

### 5 有關廢物處理設施這綱領的衡量服務表現準則主要有：

#### 目標

	目標	1999 (實際)	2000 (實際)	2001 (計劃)
策略性堆填區運作時數.....	14 234	14 218	14 303	14 235

#### 指標

		1999 (實際)	2000 (實際)	2001 (預算)
<b>策略性堆填區</b>				
基本工程分期付款期數.....		3	3	2
每年接收廢物的公噸數量.....		6 586 100	6 531 405	6 600 000
佔固體廢物總處置量百分率.....		100	100	100
<b>廢物轉運站</b>				
每年接收廢物的公噸數量.....		1 868 800	1 874 313	1 985 000
<b>特殊廢物</b>				
化學廢物處理中心每年處理廢物的公噸數量...		62 200	63 000	63 000
<b>廢物減量及回收熱線</b>				
處理查詢的次數.....		1 564	1 956	2 000

### 二〇〇一至〇二年度需要特別留意的事項

- 6 二〇〇一至〇二年度內，本署將會：
- 啟用新設於新界西北的廢物轉運站；
  - 完成有關擴展現有的堆填區及發展新的廢物處置設施的研究；
  - 進行研究，以處理動物屍體；
  - 繼續發展醫療廢物處理設施；
  - 制定方案，以引入符合環保標準及能持續發展的縮減廢物體積設施；
  - 為未來 20 年制定廢物管理計劃；
  - 發展物料回收和循環再造計劃；以及
  - 繼續推行計劃，把經修復的堆填區開發作實益用途。

### 綱領(2)：空氣

	1999-2000 (實際)	2000-01 (核准)	2000-01 (修訂)	2001-02 (預算)
財政撥款(百萬元)	207.6	213.3 (+2.7%)	498.4 (+133.7%)	632.9 (+27.0%)

#### 宗旨

7 宗旨是透過介入規劃的過程，並執行空氣污染管制條例、保護臭氧層條例及其他法例規定，以達致及維持令人滿意的空氣質素。

#### 簡介

- 8 本署為達到及維持令人滿意的空氣質素而執行的工作包括：
- 制定客觀的空氣質素標準和指引；
  - 執行空氣污染管制條例及保護臭氧層條例的規定，以管制工廠、引致污染的工序、汽車、消耗臭氧層物質、石棉及其他污染源所造成的空氣污染；
  - 審查工程項目發展建議及土地用途方案，以確保能夠符合空氣質素標準和指引；
  - 審查有關的工程項目發展建議，以確保妥善評估和管理相關的安全風險；
  - 操作空氣質素的監測網絡及實驗室，以便提供必要的空氣質素資料，審核現行計劃的成效及制定新的政策；
  - 對近期出現的議題，例如室內空氣污染及空氣中有毒物質，進行調查，作為制定新政策的依據；
  - 向市民提供空氣質素資料及空氣污染指數；以及

## 總目 44 - 環境保護署

- 參與制定地球氣溫上升(氣候轉變)及相關能源事項的措施。

9 有關把汽油的含苯量上限由以前的 5% 降至 1% 的規例，已於二〇〇〇年四月制定。超低硫柴油的稅務優惠於七月實施，以鼓勵車主盡快轉用這較環保的燃料。在稅務優惠實施兩個月內，所有加油站已轉售新燃料，以代替一般的車用柴油。鼓勵的士車主及早以石油氣的士取代柴油的士的資助金已由八月起發放。一項為約 42 000 輛在歐盟標準生效前製造的輕型柴油車加裝減少微粒設備的計劃已由九月起推行，資助有關車主安裝這類設備。汽油車輛及石油氣的士在接受是否適宜在道路上行駛的檢驗時，須同時接受廢氣排放測試。有關把底盤式功率機測試的對象擴大至包括重型柴油車輛的準備工作已經完成。電動及石油氣公共小巴試驗計劃已經展開，並取得良好進展。已通過法例，由二〇〇一年起實施歐盟 III 車輛排放標準。此外，與廣東省政府合作進行的珠江三角洲地區空氣污染問題研究，亦取得良好進展。

- 10 有關空氣這綱領的衡量服務表現準則主要有：

目標

目標	1999 (實際)	2000 (實際)	2001 (計劃)
處理煙囪 / 火爐裝置申請所需 日數 .....	28	15	15
測試結果符合短期空氣質素指標 的監測站百分率 .....	100	14	57
測試結果符合長期空氣質素指標 的監測站百分率 .....	100	50	57

指標

指標	1999 (實際)	2000 (實際)	2001 (預算)
經處理的煙囪 / 火爐裝置申請數目 .....	552	610	600
經處理的石棉消滅計劃數目 .....	241	332	400
領有牌照的指明工序百分率 .....	91	93	95
經視察的處所和裝置數目 .....	22 979	21 472	21 000
經處理的投訴個案宗數† .....	4 698	5 135	5 000
向污染者提供技術意見次數 .....	2 921	3 388	3 400
發出的法定通知書數目 .....	262	218	210
根據空氣污染管制條例及保護臭氧層條例提出的 檢控宗數# .....	508	531	470
減少使用受管制的消耗臭氧層物質數量(公噸) ....	5 362	5 374	5 380
發出的規劃指引數目 .....	1 183	1 201	1 200
經處理的車輛黑煙報告數目 .....	58 960	64 118	65 000
經測試的噴黑煙車輛數目 .....	37 833	46 263	47 000
經處理關於噴黑煙車輛事宜的查詢 / 投訴數目 ....	34 107	36 734	37 000

† 以前的指標為“經調查的投訴個案數目”，1999年(實際)的數目為 4 638 宗。為與其他綱領一致，這指標已修訂，以反映接獲的所有投訴個案，以此計算，1999年(實際)的數字為 4 698 宗。

# 以前的指標為“完成的檢控宗數”，1999年(實際)的數目為 493 宗。為與其他綱領一致，這指標已修訂，以反映提出的所有檢控個案，以此計算，1999年(實際)的數字為 508 宗。

二〇〇一至〇二年度需要特別留意的事項

- 11 二〇〇一至〇二年度內，本署將會：

- 繼續實施各項計劃，以減少車輛廢氣排放；
- 完成石油氣及電動小巴試驗計劃，並決定未來路向；
- 繼續探討可鼓勵使用更環保的車輛、燃料及技術的方法，以協助減輕空氣污染；
- 完成有關珠江三角洲地區空氣污染問題的聯合研究；以及
- 建議措施，以管制乾洗機的排放物。

## 總目 44 - 環境保護署

### 綱領(3)：噪音

	1999-2000 (實際)	2000-01 (核准)	2000-01 (修訂)	2001-02 (預算)
財政撥款(百萬元)	91.1	91.3 (+0.2%)	93.1 (+2.0%)	95.0 (+2.0%)

#### 宗旨

12 宗旨是透過介入規劃的過程，實施消滅噪音措施，並執行噪音管制條例，以防止、盡量減少和解決環境噪音問題。

#### 簡介

13 為達到上述目的，本署進行下列主要工作：

- 在政策和工程項目發展的規劃階段提供專業意見，以防範和緩解噪音問題；
- 透過轄下 6 個地區污染管制辦事處，與警方共同執行噪音管制條例的規定，為區內市民提供更好的服務；
- 制定新的和更完善的法例；以及
- 制定切實可行的建議，以處理現存的交通噪音問題。

14 在二〇〇〇年內已制定建議，處理交通噪音問題。管制住宅翻新工程噪音的建議亦已制定，以便諮詢有關人士的意見。

15 有關噪音這綱領的衡量服務表現準則主要有：

#### 目標

	目標 日數	1999 (實際)	2000 (實際)	2001 (計劃)
處理撞擊式打樁的建築噪音許可證 .....	28	18	17	17
處理一般工程的建築噪音許可證 ..	28	18	18	18
處理破碎機及空氣壓縮機的噪音標籤 .....	28	5	15	15

#### 指標

	1999 (實際)	2000 (實際)	2001 (預算)
就規劃階段的工程項目提交意見次數 .....	2 315	2 116	2 100
根據噪音管制條例提出的檢控宗數 .....	378	523	450
經處理的撞擊式打樁的建築噪音許可證數目 .....	404	406	400
經處理的一般工程的建築噪音許可證數目 .....	3 043	3 348	3 300
經簽發的破碎機及壓縮機噪音標籤數目 .....	787	1 237	1 200
經發出的消滅噪音通知書數目 .....	231	237	240
經處理的噪音投訴個案宗數 .....	4 977	4 744	4 800

#### 二〇〇一至〇二年度需要特別留意的事項

16 二〇〇一至〇二年度內，本署將會：

- 更新車輛噪音標準，以配合最新的國際標準；
- 向立法會及區議會簡介有關紓緩現有道路的交通噪音影響的建議；以及
- 就新市鎮規劃及重新發展如何減低噪音影響提供專業意見。

### 綱領(4)：廢物

	1999-2000 (實際)	2000-01 (核准)	2000-01 (修訂)	2001-02 (預算)
財政撥款(百萬元)	124.8	132.8 (+6.4%)	128.6 (-3.2%)	129.0 (+0.3%)

#### 宗旨

17 宗旨是制定一套法例上和制度上的管制架構，以避免因不適當處理或棄置廢物而造成任何不利環境的影響，從而保障市民的健康和福祉。

## 總目 44 - 環境保護署

### 簡介

18 在這綱領下，環保署實施一套全面的制度，以管理所有類別的廢物，包括都市廢物、禽畜廢物、建築廢物、化學及醫療廢物、受污染的沉積物、污水及濾水廠污泥，以及其他難於處理的廢物。這包括下列 4 個主要部分：

- 執行有關法例，阻止違例棄置各種形式的廢物，並鼓勵使用符合環保的廢物處理和處置設施；
- 制定新法例的建議或修訂現行法例，以應付不斷轉變的廢物管理需求或加強管制的成效；
- 制定處理各類廢物的新策略，特別是處理時會產生危險或難於處理的廢物；以及
- 就評估及補救受危險物質污染土地的事宜提供意見。

19 以化學成分及生物反應為基礎的新沉積物分類制度於二〇〇〇年公布，為海洋生態提供額外保護。禽畜廢物處置安排的檢討和針對受污染土地評估的架構檢討亦已展開。

20 有關廢物這綱領的衡量服務表現準則主要有：

#### 目標

	目標	1999 (實際)	2000 (實際)	2001 (計劃)
在 9 日內處理醫療廢物處置許可證.....	95%	96%	96%	95%
在 18 日內處理傾物入海許可證....	90%	90%	90%	90%
在 3 日內對廢物投訴作出初步回應.....	95%†	98%	99%	98%

† 以前的目標為 90%。目標已修訂為 95%，以反映在處理廢物投訴的工作效率有所提高。

#### 指標

	1999 (實際)	2000 (實際)	2001 (預算)
發出的傾物入海許可證數目.....	144	163	150
發出的廢物進出口許可證數目.....	1	2	3
登記的化學廢物運載紀錄數目.....	38 822	39 987	40 000
發出的化學廢物收集商牌照數目.....	33	37	36
發出的化學廢物處置牌照數目.....	21	16	18
<b>禽畜廢物</b>			
產生的總廢物量(千公噸).....	255	253	260
以符合環境標準方法處置的廢物百分率.....	92	93	95
<b>對下列違例事項進行檢控</b>			
化學廢物管制違例事項宗數.....	129	160	127
禽畜廢物管制違例事項宗數.....	141	103	100
傾物入海違例事項宗數.....	8	3	5
廢物進出口違例事項宗數.....	24	26	25
非法棄置廢物違例事項宗數.....	81	128	90
經處理的投訴個案宗數.....	1 581	1 721	1 800

### 二〇〇一至〇二年度需要特別留意的事項

21 二〇〇一至〇二年度內，本署將會：

- 檢討廢物處置條例，以加強管制不適當處置廢物及配合減少廢物措施的推行；
- 繼續制定以風險為基準的本地標準，對受污染的土地作評估；以及
- 繼續擬定管制醫療廢物的規例。

### 綱領(5)：水

	1999-2000 (實際)	2000-01 (核准)	2000-01 (修訂)	2001-02 (預算)
財政撥款(百萬元)	212.7	226.2 (+6.3%)	220.2 (-2.7%)	228.1 (+3.6%)

## 總目 44 - 環境保護署

### 宗旨

22 宗旨是確保本港的海水和淡水質素符合海水和淡水的各項存護目標，並制定和實施方案，確保本港的污水收集系統安全和有效地運作，以應付目前和日後市區進一步發展的需要。

### 簡介

23 在水的綱領下，環保署為香港釐訂水質指標，以保障人體健康及保護水生生物。本署通過下列途徑，確保達到並維持水質指標，方法包括執行有關的法例；確保能夠提供足夠的污水收集基礎設施；評估策略性及地區性發展可能對水質產生的影響，並規定在發展計劃內須顧及這些可能產生的影響；以及建議修訂法例上的安排，以防止水污染。本署全面監察水質和沉積物質素，並進行特別調查，作為制定政策及預防性規劃的依據。

24 在二〇〇〇年，策略性污水排放計劃(由二〇〇一年三月一日起名為「淨化海港計劃」)的環境影響評估研究正式完成。整項計劃交由一個國際專家小組進行檢討，結果確定化學處理的效能並支持利用深層隧道輸送污水。專家小組又建議展開進一步研究以確定另一不同組合的污水處理水平和排放位置，而政府現正加以考慮並諮詢公眾意見。

25 在二〇〇〇年，根據經修訂的人口預測及發展建議，港島、北區及吐露港地區的污水收集整體計劃檢討工作展開。於一九九九年展開的中及東九龍、屯門、青衣及離島的類似檢討工作亦取得進展，並預期於二〇〇一年完成。根據水污染管制條例發出的流出物標準技術備忘錄正進行修訂，以反映自一九九一年該技術備忘錄發出後的發展，有關修訂建議的公眾諮詢工作經已展開。為加強跨境聯繫，本署成功參與第二次全國污染基線調查。

26 有關水這綱領的衡量服務表現準則主要有：

#### 目標

目標	1999 (實際)	2000 (實際)	2001 (計劃)
最低限度每年4次檢查每個水質管制區的主要污水排放.....	100%	100%	100%
在泳季期間每星期向公眾公布泳灘水質評級1次.....	100%	100%	100%
在3日內對水污染投訴作出初步回應.....	95% †	98%	99%

† 以前的目標為90%。目標已修訂為95%，以反映在處理水污染投訴的工作效率有所提高。

#### 指標

	1999 (實際)	2000 (實際)	2001 (預算)
海洋水域符合水質指標的百分率.....	78	79	80
內陸取水樣點數目.....	81	82	82
水質達下列水平的百分率：			
極佳.....	33	34	35
良好.....	31	31	31
普通.....	19	18	20
惡劣.....	10	11	8
極劣.....	7	6	6
內陸水域符合水質指標的百分率.....	76	77	78
執行水污染管制條例			
發出的牌照數目.....	2 502	2 022	2 000
續發的牌照數目.....	72	104	2 300
水污染管制違例事項檢控宗數.....	443	350	370
詳細調查及巡查次數.....	24 819	24 023	24 000
經處理的投訴個案宗數.....	1 849	1 847	2 000
按建築物條例規定審核的排水渠圖則數目.....	481	455	450
對規劃個案作出回應的次數.....	1 225	984	1 000

### 二〇〇一至〇二年度需要特別留意的事項

27 二〇〇一至〇二年度內，本署將會：

- 根據國際專家小組的建議和公眾的回應，就策略性污水排放計劃(由二〇〇一年三月一日起名為「淨化海港計劃」)的未來路向作出建議；

## 總目 44 - 環境保護署

- 根據流出物標準技術備忘錄的諮詢工作，制定修訂標準的最終建議；
- 擬備立法建議，以加強水污染管制條例的執法條文和簡化該條例的發牌程序；以及
- 依據正進行的含毒性污染物研究的結果，為含毒性物質管制策略制定合適的建議。

### 綱領(6)：環境評估及規劃

	1999-2000 (實際)	2000-01 (核准)	2000-01 (修訂)	2001-02 (預算)
財政撥款(百萬元)	63.7	64.5 (+1.3%)	65.1 (+0.9%)	66.2 (+1.7%)

#### 宗旨

28 宗旨是防範工程項目、方案、政策及策略所帶來的環境問題，方法是評估其環境影響，並就所認定的潛在問題實施預防及緩解措施。

#### 簡介

29 本署透過對有重大環境影響的工程項目、規劃建議及發展策略的環評結果進行評審，以防止出現環境問題。本署監察策略性環境評估及環境影響評估(環評)研究，並執行環境影響評估條例，以確保妥善評估環境影響並適當地實施緩解措施。確保在行政會議及財務委員會轄下工務小組委員會文件列載有關環境的資料，以協助議員/委員作出適當的決定。

30 本署在二〇〇〇年內設立求助台，以協助管制人員和政府所擁有的機構擬備環境報告書。多項指定工程項目的環境影響，均受環境影響評估條例管制。環評報告存放於本署專用網站及多處地點，以便市民及環境諮詢委員會查閱和評論。就規劃署進行的「二十一世紀持續發展顧問研究」提供意見的工作，亦已完成。

31 有關環境評估及規劃工作的衡量服務表現準則主要有：

#### 目標

	目標	2000 (實際)	2001 (計劃)
完成管理「二十一世紀持續發展顧問研究」內有關環境的研究工作.....	二〇〇〇年 第二季	二〇〇〇年 第三季	不適用
就環保工作報告為私營機構舉辦工作坊.....	二〇〇一年 第三季	不適用	二〇〇一年 第三季
完成有關在本地中小型企業實施 ISO 14001 標準的研究.....	二〇〇一年 第一季	不適用	二〇〇一年 第一季

#### 指標

	1999 (實際)	2000 (實際)	2001 (預算)
經評審及提供環境方面技術意見的計劃(分區計劃大綱圖、發展藍圖等)數目.....	130	120	120
經評審及提供環境方面技術意見的各種地區規劃或房屋建議(房屋建議、根據城市規劃條例第16條提出的申請)數目.....	1 238	933	900
主要規劃研究及策略性規劃研究數目.....	35	42	40
根據環境影響評估條例處理的申請宗數.....	114	132	130
正進行環境監察及審核的主要工程項目數目.....	109	167	170
曾提供技術意見的環境影響評估數目.....	104	91	90
初步環境評審及分類評估數目.....	83	49	50
審閱納入工務小組委員會、財務委員會及行政會議文件有關環境影響的段落數目.....	230	220	220

#### 二〇〇一至〇二年度需要特別留意的事項

32 二〇〇一至〇二年度內，本署將會：

- 透過執行環境影響評估條例，及早防範出現環境問題，並促進公眾更積極參與法定環評程序；
- 鼓勵私營機構發表環保工作報告；
- 向私營機構推廣實施 ISO 14001 標準；

## 總目 44 - 環境保護署

- 鼓勵在制定重大政策或策略當中，盡可能在最早階段把主要的環境影響納入考慮；以及
- 就環境評估及規劃範疇與內地合作。

### 綱領(7)：社區關係

	1999-2000 (實際)	2000-01 (核准)	2000-01 (修訂)	2001-02 (預算)
財政撥款(百萬元)	20.9	23.7 (+13.4%)	23.6 (-0.4%)	28.3 (+19.9%)

### 宗旨

33 宗旨是透過推行運動、宣傳、教育及活動計劃，提高社區環保意識，並藉著公眾的支持及參與達致預期的環保目標，以及通過鼓勵社會人士養成更良好的環保操守，為環境問題提供長遠的解決辦法。

### 簡介

34 本署主辦活動、製備具有教育意義的資料、開設 1 個訪客中心及 2 個環境資源中心(1 個設於灣仔，另 1 個設於荃灣)，並向社區團體提供意見，提高社區環保意識。環保署與綠色團體保持聯絡，爭取他們的支持，另外又規劃及統籌開設新的環境資源中心，並向環境保護運動委員會提供文書及行政上的支援。本署又設立 24 小時投訴熱線，就有關污染事宜的投訴及查詢作出回應。

35 二〇〇〇年，設於灣仔郵政局舊址及荃灣德華公園的環境資源中心及環保署的訪客中心，繼續吸引大量訪客，為市民提供環境資料。設於荃灣的中心，由其中一個綠色團體負責營辦，而環保署則作為管理代理人。獲得香港賽馬會慈善信託基金資助設立的流動環境資源中心，已於二〇〇〇至〇一年度啟用。

36 環保署透過環境保護運動委員會秘書處向該委員會提供協助，申請環境及自然保育基金的撥款，並用來推行委員會的各項計劃。二〇〇〇年，環境保護運動委員會繼續推行環保節全年的活動計劃，並舉辦世界環境日活動、學界環境保護獎勵計劃暨學生環保大使計劃和其他培訓計劃(包括童軍環保大使計劃、女童軍環保大使計劃、少年警訊環保大使計劃、綠色獅子大使計劃、青獅環保大使計劃、綠色崇德大使計劃、崇德少年環保大使計劃、扶輪/扶青/扶少環保大使計劃、私營屋苑環保大使計劃)，以及出版《環保通訊》月刊。此外，該委員會又管理環境及自然保育基金的环境教育及社區環保活動資助計劃，並推行多項活動，以提高公眾對環境事宜的認識。

- 37 有關社區關係工作的衡量服務表現準則主要有：  
指標

	1999 (實際)	2000 (實際)	2001 (預算)
主辦有關促進環保意識及環境教育的計劃數目 ....	120	137	140
發出的刊物及宣傳資料數目 .....	76	51	60
參與促進環保意識及環境教育計劃的綠色團體、 學校和社區團體數目 .....	2 630	1 923	1 900
為社區團體、學校、專上學院、專業機構和工商 機構舉辦講座的次數 .....	439	536	550
由專人帶領參觀環境資源中心及訪客中心的次數 .	359	378	400
經處理新批出的環境及自然保育基金撥款宗數 ....	110	123	120
經社區關係組及投訴熱線處理的查詢數目 .....	101 208	119 202	120 000
經環保署處理的污染投訴數目 .....	22 761	26 695	27 800
經警方處理的污染投訴數目 .....	5 276	4 041	4 500

### 二〇〇一至〇二年度需要特別留意的事項

- 38 二〇〇一至〇二年度內，本署將會：
- 舉辦各項廢物分類及回收計劃，以提高公眾的環保意識；
  - 協助統籌在香港不同地區規劃及開設環境資源中心；
  - 宣揚政府的環保工作，並加強社區人士對環保工作計劃的認識，取得他們的支持；以及
  - 在地區層面提高市民的環保意識。



## 總目 44 - 環境保護署

### 財政撥款分析

	1999-2000 (實際) (百萬元)	2000-01 (核准) (百萬元)	2000-01 (修訂) (百萬元)	2001-02 (預算) (百萬元)
<b>綱領</b>				
(1) 廢物處理設施 .....	1,344.7	1,463.7	1,408.4	<b>1,436.4</b>
(2) 空氣 .....	207.6	213.3	498.4	<b>632.9</b>
(3) 噪音 .....	91.1	91.3	93.1	<b>95.0</b>
(4) 廢物 .....	124.8	132.8	128.6	<b>129.0</b>
(5) 水 .....	212.7	226.2	220.2	<b>228.1</b>
(6) 環境評估及規劃 .....	63.7	64.5	65.1	<b>66.2</b>
(7) 社區關係 .....	20.9	23.7	23.6	<b>28.3</b>
	2,065.5	2,215.5 (+7.3%)	2,437.4 (+10.0%)	<b>2,615.9</b> (+7.3%)

### 財政撥款及人手編制分析

#### 綱領(1)

二〇〇一至〇二年度的撥款較二〇〇〇至〇一年度的修訂預算增加 2,800 萬元(2.0%)，主要計及支付予廢物處理設施承辦商的合約費用所需的額外撥款，以反映廢物數量整體增加，以及新界西北廢物轉運站於二〇〇一至〇二年度啟用。這亦已計及二〇〇〇至〇一年度已開設職位所需的全年撥款和現有員工的薪酬遞增，部分額外開支因推行資源增值計劃刪減 3 個職位以及重整技術支援所減省的開支得以抵消。

#### 綱領(2)

二〇〇一至〇二年度的撥款較二〇〇〇至〇一年度的修訂預算增加 1.345 億元(27.0%)，主要計及為鼓勵柴油的士車主改用石油氣的士而發給一次過補助金所需的額外撥款，以及為採取措施以減少汽車排放廢氣而淨增設 4 個職位和一般部門開支所需的額外撥款。

#### 綱領(3)

二〇〇一至〇二年度的撥款較二〇〇〇至〇一年度的修訂預算增加 190 萬元(2.0%)，主要計及現有員工的薪酬遞增和非經常開支的開支需求增加，部分額外開支因推行資源增值計劃刪減 3 個職位所減省的開支得以抵消。

#### 綱領(4)

二〇〇一至〇二年度的撥款較二〇〇〇至〇一年度的修訂預算增加 40 萬元(0.3%)，主要計及現有員工的薪酬遞增，部分額外開支因推行資源增值計劃刪減 8 個職位所減省的開支，以及津貼和一般部門開支的開支需求減少得以抵消。

#### 綱領(5)

二〇〇一至〇二年度的撥款較二〇〇〇至〇一年度的修訂預算增加 790 萬元(3.6%)，主要計及非經常開支的開支需求增加和現有員工的薪酬遞增，部分額外開支因推行資源增值計劃刪減 9 個職位所減省的開支以及一般部門開支的開支需求減少得以抵消。

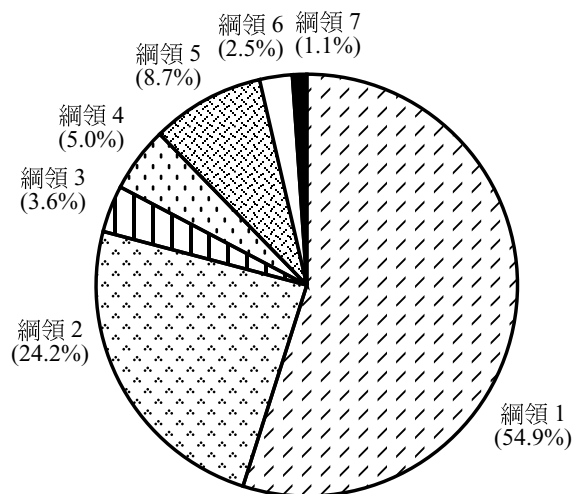
#### 綱領(6)

二〇〇一至〇二年度的撥款較二〇〇〇至〇一年度的修訂預算增加 110 萬元(1.7%)，主要計及為方便處理土地和房屋供應事宜而填補 2 個職位和現有員工的薪酬遞增，部分額外開支因推行資源增值計劃刪減 1 個職位所減省的開支，以及津貼和一般部門開支的開支需求減少得以抵消。

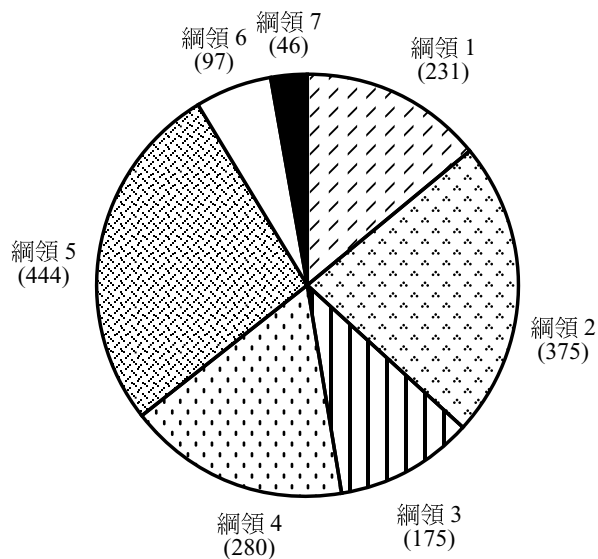
#### 綱領(7)

二〇〇一至〇二年度的撥款較二〇〇〇至〇一年度的修訂預算增加 470 萬元(19.9%)，主要計及為推行宣傳活動和公眾教育計劃而使非經常開支的開支需求增加，部分額外開支因推行資源增值計劃刪減 1 個職位所減省的開支得以抵消。

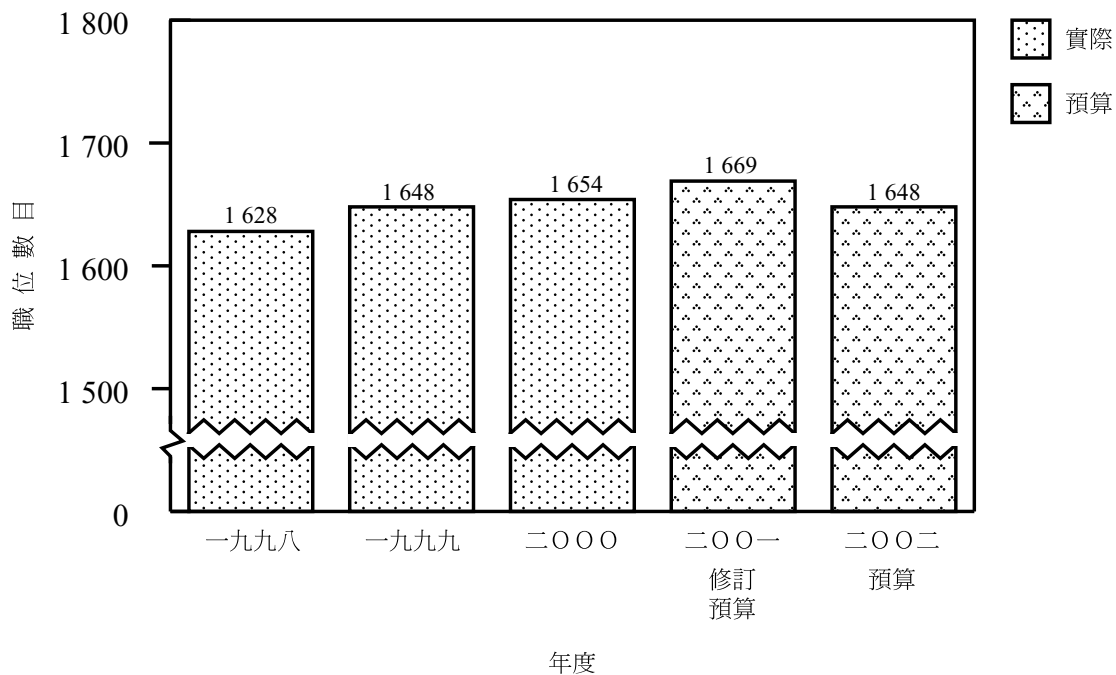
各綱領的撥款分配情況  
(二〇〇一至〇二年度)



各綱領的員工人數  
(截至二〇〇二年三月三十一日止)



編制的變動  
(截至三月三十一日止)



## 總目 44 - 環境保護署

分目 (編號)	1999-2000 實際開支	2000-01 核准預算	2000-01 修訂預算	2001-02 預算	
	\$'000	\$'000	\$'000	\$'000	
<b>經常帳</b>					
I - 個人薪酬					
001	薪金 .....	688,275	708,365	708,365	<b>729,739</b>
002	津貼 .....	23,608	25,084	21,952	<b>17,977</b>
007	與工作有關連津貼 .....	856	956	845	<b>858</b>
	個人薪酬總額 .....	712,739	734,405	731,162	<b>748,574</b>
III - 部門開支					
119	專門用途的物料及設備 .....	20,425	18,659	18,381	<b>18,159</b>
149	一般部門開支 .....	87,759	91,924	92,202	<b>92,819</b>
	部門開支總額 .....	108,184	110,583	110,583	<b>110,978</b>
IV - 其他費用					
297	廢物處理設施營運費用 .....	1,224,216	1,336,200	1,280,506	<b>1,303,643*</b>
	其他費用總額 .....	1,224,216	1,336,200	1,280,506	<b>1,303,643</b>
	經常帳總額 .....	2,045,139	2,181,188	2,122,251	<b>2,163,195</b>
<b>非經常帳</b>					
I - 機器、設備及工程					
603	機器、車輛及設備 .....	2,884	411	1,229	<b>283</b>
661	小型機器、車輛及設備(整體撥款) .....	2,900	1,780	1,780	<b>870</b>
	機器、設備及工程開支總額 .....	5,784	2,191	3,009	<b>1,153</b>
II - 其他非經常開支					
700	一般其他非經常開支 .....	14,587	32,161	312,091	<b>451,597</b>
	其他非經常開支總額 .....	14,587	32,161	312,091	<b>451,597</b>
	非經常帳總額 .....	20,371	34,352	315,100	<b>452,750</b>
	開支總額 .....	2,065,510	2,215,540	2,437,351	<b>2,615,945</b>

## 總目 44 - 環境保護署

### 按分目列出的開支詳情

二〇〇一至〇二年度環境保護署所需的薪金及開支預算為 2,615,945,000 元，較二〇〇〇至〇一年度的修訂預算增加 178,594,000 元，而較一九九九至二〇〇〇年度的實際開支增加 550,435,000 元。

#### 經常帳

##### 個人薪酬

2 個人薪酬撥款 748,574,000 元較二〇〇〇至〇一年度的修訂預算增加 17,412,000 元。

3 截至二〇〇一年三月三十一日止，人手編制有 1 669 個常額職位。預期會於二〇〇一至〇二年度淨刪減 21 個職位。

4 在某些限制下，管制人員可按獲授權力，在二〇〇一至〇二年度開設或刪減非首長級職位，但所有該類職位的按薪級中點估計的年薪總值不能超過 549,810,000 元，而該數額待年內刪減 16 個職位後將會減至 546,709,000 元。

5 在分目 002 津貼項下的撥款 17,977,000 元，用以支付標準津貼。這個撥款額較二〇〇〇至〇一年度的修訂預算減少 3,975,000 元(18.1%)，主要由於推行資源增值計劃，署任津貼和逾時工作津貼開支需求減少。

6 在分目 007 與工作有關連津貼項下的撥款 858,000 元，用以支付與工作有關連的標準津貼。

##### 部門開支

7 在分目 119 專門用途的物料及設備項下的撥款 18,159,000 元，包括用以購置電腦設備、消耗品、實驗室儀器及監測設備的撥款。

##### 其他費用

8 在分目 297 廢物處理設施營運費用項下的撥款 1,303,643,000 元，用以支付營辦廢物處理設施，包括化學廢物處理中心、禽畜廢物堆肥廠、廢物轉運站及堆填區，以及管理有關的收費計劃的合約費用。

##### 非經常帳

##### 機器、設備及工程

9 在分目 661 小型機器、車輛及設備(整體撥款)項下的撥款 870,000 元，較二〇〇〇至〇一年度的修訂預算減少 910,000 元(51.1%)，主要由於購置設備開支需求減少。

## 總目 44 - 環境保護署

		非經常帳			
		承擔額			
分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2000 止 的累積開支	2000-01 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
603	機器、車輛及設備				
269	設立 3 個空氣質素監測站 .....	9,115	8,776	315	24
270	設立大鵬灣空氣監測站 .....	2,325	1,809	257	259
		11,440	10,585	572	283
700	一般其他非經常開支				
517	給予飼養禽畜農民的特惠 津貼 .....	892,090	882,151	500	9,439
518	清拆政府土地上已獲補償的農 業搭建物 .....	31,860	17,360	2,500	12,000
519	給予飼養禽畜農民的基本設施 撥款 .....	114,820	64,512	500	49,808
546	溫室氣體排放研究 .....	8,000	5,839	1,920	241
547	推行一項為期 3 年推廣政府環 保工作的計劃 .....	6,000	50	2,000	3,950
548	珠江三角洲地區空氣污染問題 顧問研究 .....	15,000	2,467	8,657	3,876
549	含毒性物質污染研究 .....	16,800	1,258	7,722	7,820
551	制定大鵬灣地域水質管制 策略 .....	2,000	—	900	1,100
553	一次過撥款資助車主為其在歐 洲聯盟廢氣排放標準生效前 製造的輕型柴油車輛安裝微 粒過濾器 .....	50,880	—	21,220	29,660
554	給予柴油的士車主一筆過資助 以鼓勵他們改用石油氣的士 .....	725,520	—	260,000	465,520
555	測量有蓋公共運輸交匯處的空 氣質素 .....	1,700	—	400	1,300
556	環境噪音問題、對生活質素的 影響、以及本港如何應付這 個問題 .....	500	—	—	500
557	減少建造業所產生的拆建 物料 .....	600	—	300	300
558	公眾對減少廢物的意識 .....	2,600	—	—	2,600
559	為水質管理研製一套珠江三角 洲模型 .....	5,100	—	—	5,100
560	透過一項為期 2 年的計劃，為 10 個目標社區團體舉辦推 廣環保意識的工作坊 .....	3,800	—	—	3,800

## 總目 44 - 環境保護署

### 非經常帳 - 續

#### 承擔額 - 續

分目 (編號)	項目 (編號) 涵蓋的範圍	核准 承擔額	截至 31.3.2000 止 的累積開支	2000-01 修訂預算開支	結餘
		\$'000	\$'000	\$'000	\$'000
700	一般其他非經常開支 - 續				
	561 為監測海洋污染制訂一套生物 指標系統.....	10,000	—	—	10,000
		1,887,270	973,637	306,619	607,014
	總額.....	<u>1,898,710</u>	<u>984,222</u>	<u>307,191</u>	<u>607,297</u>